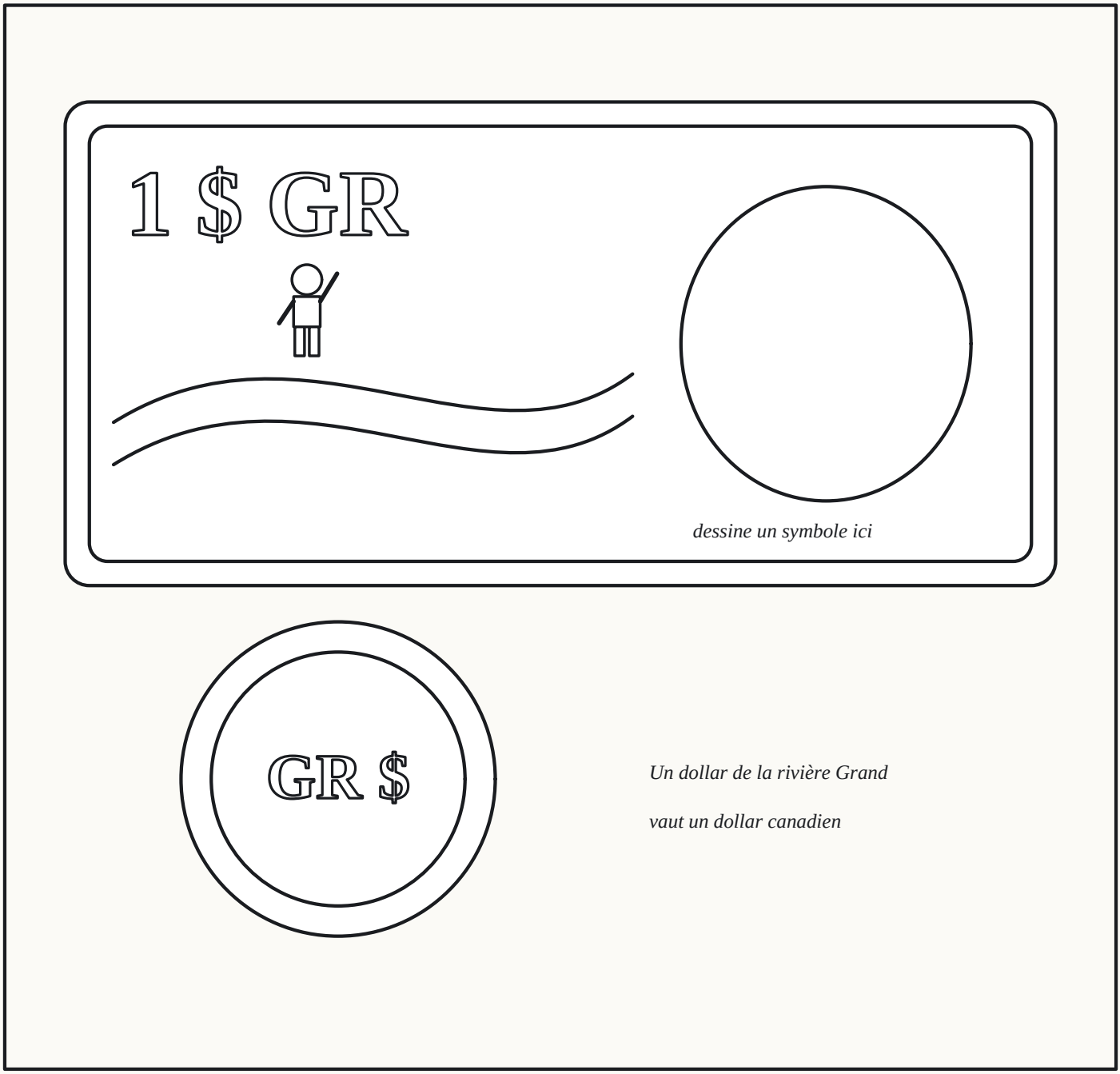
PRIMAIRE · 5 À 8 ANS

Dessine un dollar : page à colorier

Un dollar de la rivière Grand vaut toujours un dollar canadien.

Dessine l’argent. Colorie la rivière du billet en **bleu**. Dans l’ovale vide, dessine quelque chose qui représente la rivière Grand : un animal, une plante ou un lieu. Colorie la pièce en **or**.



Pour les adultes : l’histoire, les activités et les notes pour le personnel enseignant suivent.

© Mohawk’s Printer for Grand River, 2026, pour la Nation mohawk de Grand River · Territoire de Grand River, Ohsweken. Reproduction libre pour l’enseignement.

Dessine un dollar : page à colorier

Notre histoire, à lire à voix haute

L’argent aide les gens à échanger. Tu donnes de l’argent, et tu reçois ce dont tu as besoin.

La Nation a son propre argent. Il s’appelle le dollar de la rivière Grand.

Un dollar de la rivière Grand vaut toujours un dollar canadien. Toujours.

Pour chaque dollar de la rivière Grand, un vrai dollar canadien est gardé en sécurité.

Quand tu le dépenses dans une boutique de la Nation, la boutique peut payer ses employés avec.

L’argent qui circule dans une communauté aide tout le monde à grandir.

Encercle le bon mot

Encercle le mot qui convient.

1. Un dollar de la rivière Grand vaut un dollar ...	canadien · imaginaire · jouet
2. L’argent aide les gens à ...	échanger · dormir · nager
3. Pour chaque dollar de la rivière Grand, un vrai dollar est gardé ...	en sécurité · perdu · dans une chaussette
4. L’argent qui circule aide tout le monde à ...	grandir · rapetisser · se cacher

© Mohawk’s Printer for Grand River, 2026, pour la Nation mohawk de Grand River · Territoire de Grand River, Ohsweken. Reproduction libre pour l’enseignement.

Dessine un dollar : page à colorier

Trace les mots

Trace chaque mot, puis dis-le à voix haute.

DOLLAR

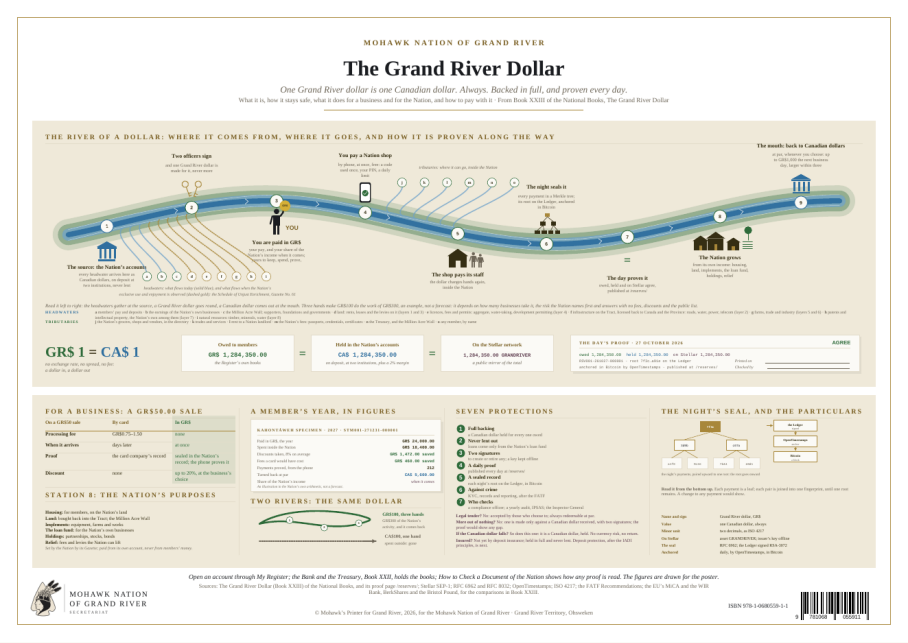
ÉCHANGER

SÉCURITÉ

PARTAGER

Regarde l’affiche

Trouve la rivière d’un dollar sur l’affiche. Suis-la de la source à l’embouchure.



Dis à un ou une camarade ce que tu achèterais dans une boutique de la Nation.

© Mohawk’s Printer for Grand River, 2026, pour la Nation mohawk de Grand River · Territoire de Grand River, Ohsweken. Reproduction libre pour l’enseignement.

Dessine un dollar : page à colorier

À la maison : une activité à faire à la maison

Apporte cette fiche à la maison et parle d’argent avec un adulte.

Ce qu’il faut faire

- Explique à un adulte ce qu’est le dollar de la rivière Grand.
- Demande-lui quelle boutique ou entreprise de ta communauté il aime.
- Dessine cette boutique, et quelque chose que tu pourrais y acheter.

Ce qu’il faut rapporter

- Ton dessin.
- Le nom d’une boutique de ta communauté.

> **Pour l’adulte à la maison.** Cette activité aide votre enfant à relier ce que nous avons appris sur *Le dollar de la rivière Grand* à votre propre famille. Il n’y a pas de mauvaise réponse, et rien de privé n’a à être partagé : une histoire, un dessin ou un seul mot suffit.

© Mohawk’s Printer for Grand River, 2026, pour la Nation mohawk de Grand River · Territoire de Grand River, Ohsweken. Reproduction libre pour l’enseignement.

Dessine un dollar : page à colorier

Pour le personnel enseignant : normes visées

Compétences universelles	Observer et décrire; Repérer les faits et les affirmations clés; Faire des liens, du personnel à la communauté et aux grands systèmes. Les mêmes partout, quel que soit le programme.
Programme-cadre	Mathématiques de l’Ontario, 1re à 3e année, domaine F, *Littératie financière* (2020) : l’argent, la valeur et l’échange.
Attentes spécifiques	Le personnel enseignant choisit les attentes spécifiques à évaluer. La fiche soutient les attentes générales nommées ci-dessus.
Pensée historique	Cause et conséquence : l’argent qui reste dans une communauté.
Niveau de lecture	indice de Kandel et Moles 94
Langage clair	Rédigé selon la norme ISO 24495-1 : phrases courtes, une idée par phrase.
Durée et matériel	30 à 40 minutes. Crayons, dont bleu et or ou jaune.
Adaptations	Utiliser de la fausse monnaie pour montrer « un pour un » : chaque billet de papier égal à une pièce gardée dans une boîte.

Ce qu’il faut observer

	Débutant	En progrès	Atteint
Comprend l’idée	Nomme le dollar	Dit qu’il vaut un dollar canadien	Explique qu’un vrai dollar est gardé en sécurité pour chacun
Dessine l’argent	Colorie librement	Dessine un symbole dans l’ovale	Dessine un symbole de la rivière Grand et l’explique
En parle	Répond avec de l’aide	Répond à une question	Explique pourquoi l’argent qui circule aide une communauté

Sources : le livre XXIII, The Grand River Dollar; les réserves publiées par la Nation à /reserves/. Les citations sont traduites librement de l’anglais. Cette fiche explique la position de la Nation mohawk de Grand River à côté d’autres points de vue.

© Mohawk’s Printer for Grand River, 2026, pour la Nation mohawk de Grand River · Territoire de Grand River, Ohsweken. Reproduction libre pour l’enseignement.